

Տրամադարձը կատարուեց օրակարգին
ճիշտվաճառ. Կոմսէն տղա փախազնա.
Են խանութը. Օրթագլուղ, թաշ ներ-
տիւան թիւ. 416:

լար վէ եւստտ խորազարար օրմուշ-
լար տըր տէնմէսինին, նէ տէրէճէ
գապուլ օրմուշապիլը պիր սէօյլէյի
օլմասը իւզէրինէ հիւքմ իյլմէքլիյի
գօմիսիօնա իհալէ իտէր օլտուղունու
վէ մէքլիւր հագարէթլէրին մէսուլիյէ-
թի, սէրասքէր փաշա իւզէրինտէ օլմա-
եքպ, իլլա, անլէրի իճրա իտէնլէրին իւ-
զէրինտէ տիր տինմէսինէ իյլէինճէ էհա-
լինին, պու պապտէ մուղայիր էֆքեար-
տա պուլունտուղունու, վէ գօմիսիօնու
տախի, էհալինին պին էֆքեարքնը
գապուլ իտէճէկինէ իգնա օլտուղունու
վէ քէնտիսինին, քէնտի լէվլէթ չէ-
րըլտ զազէթաթնտա, ասլա, նէ Օս-
մանլը օրտուսունա վէ նէ տախի հիւ-
քլմէթէ գարը պիր չէյ եաղըլ օլ-
մանեպ, իլլա, էսատ փաշանքն սէր-
ասքէր օլմասունտա պէրու, սօգադ-
լարտա Օսմանլը իւնիֆօրմասնքն նա-
մուսունու պօղար պիր թագըմ ույ-
ղունսուղ հարէքէթլէրին ասքէրլէր
թարաֆքնտան սքգնա փուգու պուլ-
մագտա օլտուղարքնը թաստիգ վէ
ասքէրլէրին մէքլիւր հարէքէթլէրինէ,
Սէրասքէր փաշանքն մէսուլ լուծար
օլտուղունու պիտիլմիլ պուլունտու-
ղունու վէ կիւեա, էսատ փաշա սէր-
ասքէր օլտուղունտա, քէնտիսի, եա-
նի լէվլէթ չէրըլտն միւէլիթի Մ.
Մ. Գօան, փաշա իսթէմիլ տէ, վիրիւ-
մէտիյի իյլին մանսուս փաշայի միւշա-
րիլէյ հազրէթլէրինէ գարը քին սագ-
լանեպ, պէօյլէ իֆթիլարար եազմագ-
տա տըր տէյի շուեու պուլան լէվլա-
թուրու եալանա չքգարմանա իրթի-
քեապ իթմէղ օլտուղունու վէ էսատ
փաշանքն հագգլը չքգարմագ իյլին պու-
լթաղ ույղունսուղ թալը ու հարէ-
քէթլէր, Ֆրանսատա վէ ինկիլթէրա-
տա տախի ասքէրլէր թարաֆքնտան
սքգնա փուգու պուլմագտա վէ ինկիլ-
թէրաւտա 70,000 նէֆէր ասաքիր կէօր-
միւշ օլուպ, իյլէրինտէն չօղունուն ա-
եազարքնտա կիւլլէ պուլունտուղու
հուլտէ եիւրիւմէքտէ օլտուղարքնա
ճէվապ օլմագ իւզրէ, պիւթիւն ինկիլ-
թէրաւտա 70,000 նէֆէր ասաքիր պու-
լունմանագտա օլտուղունու վէ հիւ պիր
ասքէրին, ասաքրնտա էօյլէ կիւլլէ
պուլունման օլմասըլքնը պիւտիլմէսի
իւզէրինէ, մէրգուլ ալօգաթ, «ինկիլ-
թէ ասքէրլէրինի պու հալտէ օլարագ,
Գըրքմտա կէօրտիւմ տիմէք իսթէր ի-
տիմ» տէտի :

Մ. Մ. Գօան, եհնիտէն քէլամէ ա-
ղազ պիրլէ, գօմիսիօն հագգընտա րի-
այէթի քեամիլէսի պուլունտուղու իլէ
պէրապէր, էֆքեարք ումուսիեէ տա-
հա զիեաւէ րիայէթ իտէր օլտուղուն-
ու վէ էֆքեարք ումուսիին, քէնտի-
սի իյլին, էն պիւլիւք մահքէմէ օլտու-
ղունու վէ մասամ քի էֆքեարք ու-
մուսի մահքէմէսի զալթէն քէնտի հիւք-
միւնիւ վիրիլ օլտուղունտան, գօմի-
սիօնուն տախի պու իլտէ լէվլէթ չէ-
րըլտն հագգլը վէ էսատ փաշանքն,
չիւքհէսիլ սուրէթտէ հագգըլ օլտու-
ղունա՝ հիւքմ իտէրէք, էֆքեարք ու-
մուսի կիպի պէնանք էֆքեար իտէճէ-
կի հագգընտա չիւքհէսիլ օլտուղունու
պէնան իյլէտի :

էսատ փաշանքն ալօգաթը, ճէվապ
օլարագ, Մ. Մ. Գօանքն մէյտանա
գօյտուղու վազալարը ինքեար իյլմէ-
տիկի իլէ պէրտալէր, պուլարա սէր-
ասքէր բաշանքն մէսուլ պուլունմաթը-
լքնը վէ լէվլէթ չէրըլտն, էսատ
փաշա հագգէթլէրին թայիլապ իյլմէ-
սի իլէ, պալէաւտէ պէնան օլունան ճէ-
զարարը իւզէրինէ տալթէ իլմիլ օլտու-
ղունու իտտաւ իյլմիլ տիր :

Բէյիս, մաստէյի, կէլէճէք Բէնճ-
չէնպիհ կիւնիւ (պու կիւն) պիր էյի-
ճէ թէֆթիլ իտիպ, քէնտի գարարքնը
վիրէճէկինի պիւտիլտի :

ԽԱՐԻՃԻՅԷ

Մ. Թիւրքի Պիր Մէֆթուր
Պու տէֆա Բարիստէ իգամէթ իյլէ-
միլ օլան Ամէրիգալը ժէնէրալ Պանգըն
գըզը, էլ եաղըլ իլէ եաղըլքն պիր
մէքթուպունու Ամէրիգաւա կէօթիւր-
մէեէ արգուսի պուլունտուղունու, Մ.
Թիւրէ պէնան իյլէմիլ օլտուղունտան,
Ֆրանսա ճիւմհուրիյէթի րէյիսի Մ.
Թիւր տախի, ֆէրտաթը կիւնիւ մէր-
գուլմէեէ ալթիտէքի նամէեի եօլլամը
տըր :

Վէրսալ 14 հոկտ. 1874

Մասմուկալէ,
Սիլլէրէ խօշ կէօրիւմէք արգուսի չէ-
տիտի, իլ պու պիր գաշ սաթըր մէք-
թուպու սիլլէրէ եաղըլքն իյլին լաղըմ
կէլէն վազթի պէնանիլէ պուլունտուլթ-
մագտա տըր :

Պու սապահ սաթ պէշտէն պէրու-
չալըլմագտաւեմ, ժէնէրալ Պանք վէ
սիլլէրէ իլէ գօնուչտուղուն իյլին նէ տէ-
րէճէ մէմուն ու մէրուր օլտուղուն-
ու սիլլէրէ պիւտիլտիէք իյլին կիւն հալ-
պիր գաշ տագըլապ պուլապիլմիլիմ
տիր, սիլլէրէ իլէ գօնուչտուլմ տիմէմ-
լէ, սաթէտիլ օլտուղարք իլէ պէրա-
պէր տիլլէր օլան վէ լիսանմըզը,
ղայէթ նաղիքեանէ սուրէթտէ վէլգօ-
լալըզա սէօյլէեէ Պօթթօնու կէնճ
Ամէրիգա գըզլարը իլէ գօնուչտուլմ
տէյի աւտ իտէրիմ :

Պիրիճիգ արգուլմ շու տուր քի չէր
նէ գաւտար սալիր հէր եէրտէ, հաթ-
թա զայէթլէ թարաֆքնը թուլմագ-
տա օլտուղուն աղիլ Բարիստէ իյլինտէ
տախի սիլլէր կիւն պիր գըզ նատիր
պուլունտուր իսթ տէ, մէրգուլման գըզ-
լար իյլինտէ պիր միւսթէնանիլթ օլ-
մանասըլքն :

Պիլիմ էսքի տօսթ օլան Ամէրիգա
հագգընտա հիսս իյլէտիլիմ մուհապ-
պէթլէ հիւսնի թէվէճէհի, վաթան-
տաշարքնըզա, վէ հագգընտա օլան րի-
այէթլիմ, բէտէրինիլէ իգնար իյլմէ-
նէ հիւմէթ իտիպ, սիլլէր իյլին տախի
րիայէթլէրիմէ պէրապէր, սէաւտէթի-
նիլ իյլին իթիլիմ մուլիս տուլարը
գապուլ իտիմ :

Ա. Թիւր

Ֆրանսա ճիւմհուրիյէթի րէյիսի

ԼՍԹԱՍԳՈՐԻՍ ԳԱՏԵՆԱՐԸ

Լսթարագպուրկ գաւտըլարը թարա-
ֆքնտան թէչէքիլ իյլմիլ օլան գօ-
միլթէ, ճիւմհուրիյէթ րէյիսինէ ալթի-
տէքի տիլլիւզան (սուրաուու) մէքթու-
պու եօլլամը տըր :

Լսթարագպուրկուն վէ ճիւլար մա-
հէլլէրին պազը գաւտըլարը, եհնի սէ-
նէ միւնասէպէթի իլէ, Ֆրանսա հագ-
գընտա օլան վէ թաղեիլ գապուլ իթ-
մէեէն (պօղուլմագ) քէնտի մուհապ-
պէթլէրին իպրագ իյլմէք իսթէմիլ
օլտուղարքնտան, քէնտի երլ պաշը
հէտիլլէրին պիր եհնի կէթիլիպ,
թարաֆքնըզա եօլլարըլ րիճա իտէ-
րէք քի անլէրի, Ֆրանսա թօրաղը-
նքն Բրուսիլալարքն զապլէրտան
գուրթարըլմասըն սարֆ իտէսինիլ :

Վիրիլիմիլ աղ պիր չէյ տիր, ֆա-
գաթ, Լսթարագպուրկուն պաշընա կէ-
լէն ֆէլաքէթլէրի տէրիւթըլ իյլէտի-
կինիլաւ, վիրիլիլիմիլ հէտիլլէրին չք-
պիր գըլմէթի պուլունմաթըլքն ու-
նուտուպ, հէք վագըլ Սիլլաթ Ֆրան-
սաւա պիրլէլթիլէք օլան մուհապ

պէթիլիլէ պիր րէհին մագաւմնտա
գապուլ իտէճէքսինիլ տիր
Լսթարագպուրկ, 31 դեկտ. 1874
Իմգա (Գօմիլթէ)

Ասայիլի հալ թարաֆտարանք, աւտի
պիր ինթիլապ մատտէսի իյլին միւնա-
տէլէլէրէ կիրիլտիլլէրի հալտէ, էօթէ-
տէ գօմիւն եհնիտէն թէչէքիլ օլու-
նուպ, քէնտի բըրօկրամըն գարար-
լաշարմագտա տըր, կէչէն գեկտեմ-
բեր 31 տէ չքգարըլան վէրմէլ-թուր-
նալ զազէթաւսընտա մէքլիւր բըրօկ-
րամ նէլը օլունմուշ օլտուղունտան,
պազը ճիւմհուրիյէ պէրվէճէի ալթի
պէնան իտէրիլ : «Լվլէթ, թէչէքիլ օլ-
տուղունուղուն, ֆիւթուհաթըլքն վէ
մաղըլապիլթիլիլիլ սէնէսի օլան 1874
սէնէսի քէնտի տէվրանքն թէքմիլ իյ-
լէտի :

Իլլթէ սէնէյի մէքլիւր ինթամպուլ-
տու, ֆագաթ Բարիս էհալիսի, սագըն
1872 սէնէսինտէն : Սէնէյի մէքլիւր
աղիմ ալաղը ինթիլապմըզըն սէնէ-
սի օլաւագ վէ թէտպիրլէր լալըզա
սուրէթտէ իթիլիլապ օլունմագ տըր :
Օթուլ պին քէլլէեէ միւհթաճըլ, էլ-
վէթ, 30 պին քէլլէ եհնի սէրէճէյիլ
տիր :

—Ոն տօղուղունուն Ասրնամ Ֆրան-
սըզ զազէթաւսընտա շու վէճէ իլէ օ-
ղունմուշ տուր :

Մ. Վիլթօր Հիւկօ, յունվար 7 ին-
թիլապընտան էվլէլ, քէնտի տօսթ-
լարքնտան պիրիլինէ չէօյլէ տէմիլ տիր :

«Բարիս չէհիլ թարաֆքնտան վէքիլ
նասպ օլունմագ, պէլիւք պիր չէրէֆ
տիր, ֆագաթ նասպ օլունմագ,
պիւլիւք պիր իգպալ ու սէաւտէթ տիր» :

—Պու տէֆա, Պուրէլչտէ ասքէրի
պիր իթիլիլապ լաթիլ գահիտէ չք-
գարըլքն տըր : Օթուլ նէֆէր օֆիլ-
եալար, մէմուրիլթլէրինտէն աղ ի-
տիլիլլէր տիր :

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԻԼԷՐ

Ինկիլթիլիւ վէ ԱՄԵՐԻԿԱ

Լօնտրա, 30 յունվար

Ալապամա մէսէլտի իւզէրինէ օլան
թէվաասիլթին նէթիճէսի հագգընտա
պուլաւտա պիր վագըթտան պէրու
հիւքմ իտէն գօրգու, արթմագտա
տըր : Ամէրիգաւա, զայէթ եիւքէք
մաթուպաթլարը իւզէրինէ իարար իյ-
լէմէեէ գարար վիրմիլ օլտուղուն կիթ-
տիքէն աշիքեար սուրէթտէ կէօրիւ-
մէքտէ տիր :

ԻՍԹԱՆԲԱ

Եհնէճէյէ տայիր մալլէրին չէհիլրէ
իտիլալիտէ ալքնան վիրիլինի եհնիտէն
իպգա օլունմասը իւզէրինէ Պարսլօն-
տա պիր թագըմ ույղունսուղու գու-
հուր իյլէտի : Ասայիլի հալ իտէն իյ-
լէմէք իյլին ասաքրլին միւտալիլէսի
լաղըմ կէլմիլ տիր : Պիր գաշ քիլի եա-
րալանտը : Պու կիւն թէքմիլ սուրէթ-
տէ ասայիլի հալ իտէն իյլէմիլ տիր :

ԱՎԹԻՐԻՍՆ-ՄԱՃԱՐ

Վիլէնա, 30 յունվար

Տէօյ ճայթ ունիլ զազէթաւսը, Բուսիա
իլէ թիւրքիա միւնէսինտէ հուսուլինէ
չալըլմագտա օլան իթիլիլիլապ զի-
եաւտէսիլլէ իլլէլլէմիլ օլտուղունու, իս-
թանպօլտան ալթըլը իտիլլէլլէլլէ
թաւտիգ իլլէմիլ տիր :

ԹԻԻՃՃԱՐԻՅԷ

Լէվլէրու 29 յունվար

Միլլիլիլի Նիւս Թրիլան Բամուլու,
Բէնա 11
Սաթըլ 20,000 պալէա
Բիոցա գալի

ՍԱՐՐԱՅԻՅԷ

Լօնտրա 30 յունվար

Էսամը Ումուլի 51-1/4
1869 իսթիլարաղը 60
1871 իսթիլարաղը 72 1/4

ԳԱՆՔԱ ԲԱՍՏԱՐԸ

Էս. Ում 19 Յունվար ալապա գար 54-18
» » 20 » Սապահ ալթըլը 54-50
» » Ստաթ 6 55-05

Բըրօր
Իսթիլարաղ 1868 555-
» 1865 529-00
» 1869 298-

Սուրէթէ ժէլլալ 10-34

Քրէտի 15-30

Շըմէնտքէր սէհիլլէրի 164-30

Թրամիլա հիսսէլլէր 1002 զ. իտիլար

Ահմէլլէր ԲԱՍՏԱՐԸ 20 Յունվար

Ինկիլթիլիլար 109-00

Շըմէնտք ալթուլ 87-00

Բօլ 80-05

Գըրմիլ ալթուլ 81-25

Պէեալ Մէհիլլէր (Ֆարգը) 1-56

Պէլլիլ վէ մէթալ (Ֆարգը) -103 10

Պաղըր 118-25

Գուրօն սքօթօսու 0/0 1 1/8

ԱԶԳԱՅԻՆ

ՀՐԱԽԷՐ

ԱՌ

ԱԶԳ. ԵՐԵՍՓՈՒՆՍՍ

Աղգային Ընդհ. Ժողովը Լի. Նիստը
պիտի գումարի, յաւալիլայ ուրաթ
օր, 21 յունվ. ի Ս. Լուսաւորիլ եկե-
ղեցին Ղալաթիլ :

Ատեանը պիտի բացուի ժամը 6 ին
և դոցուի 10 ին :

Կը հրաւիրւմ զաղգային երեսիւ-
լանա գալ աղգաւորաւոր կատարիլ ի-
րենց նուիրական պարտաւորութիւնը :

15 յունվ. 1872 Միստ աղօթարար

ի Պատրիարանի Հայոց Պատրիարք

Կ. Պօլիս Կոստանդնուպօլսոյ

Մ. Վ. Թրիմիլ

Արքեպիսկոպոս Գլխաւոր վանիլ

ԿԱՐԳ. Ինկիլթիլ

1. Վաւերացուիլ քնտրութեան նոր-

քնտիր երեսիլանայ,

2. Ընտրութիւն աղգ. վարչ. կրօնա-

կան Ժողովը,

3. Ատենական կանոնադրութիւն,

Բ. Ատենագպիր Ընդհ. Ժողովը

Յ. Հ. Մէրէմ-Գուլի

Աղքեան էֆէնտի վառիլթնամէ-
սին Մանգուլտէ տէրի միւնասի-
պէթի իլէ նէլլիլի վառ իյլէտիլիլիլ
Խոստմագիր իլէ ճաղը ալթիտէ պէ-
նան իտէրիլ :

ՄԵՍՈՊՈՒՏԻԱ ՅԱՆՈՐ ԷՖԵՍՈՐ ԱՇԼԵՆ

ԲԻՏՈՍՍՈՒՆ ԵՒ ԲԱՐՆԱՐ ՏԵՐ

Չեր աստուածատէր և բարեպաշտ
ողօնյ յայտարար և աղգաւոր սրտի
աղնուական զգացման արգիւնքն եղող
այն մեծ աղուար կոտիլն ընդունեցինք
ամենայն շնորհալալութեամբ, գոհա-
յանք բերկրապատար սրտի և կարօ-
թեմը հանապազ, որ բարեկամն Աստ-
ուած օրհնելով օրհնէ զՁեզ՝ Չեր զար-
մը և բարեմաւանգ. Պալաղաւոր. կը
մաղթեմք և աւանդալին պալաւտանք,
որ ամենաբարին Աստուած, օրհնէ և
պահպանէ զՁեզ՝ Չեր բոլոր բարի գոր-
ծոյց մէջ, յաջողութեամբ պատէ Չեր
օրհնալ բաղձանքը և վարձատրէ՝ զՁեզ
Չեր առատ սրտի զուարդալին տրոյ
փոխարէն :

Աղիւ Ծէր, Դուք Չեր քրիստոնէա-
կան և մարդկային պարտաւորութիւնը
ճանաչալով՝ Չեր աղգար փաստիլէն կը
տասանորդէք Աստուծոյ, և յօդուտ
աղգային յաւալաղալութեան՝ ելիւ-
հաղը քիչ հոլեր յիւսիս Եփեսոս (2637)
կը կոտիլէք սուրբ Երուսաղէմի Սրբոյ
Թաղեանց վանուց Ժառանգաւորայ

